

**GOBIERNO DE CHILE  
JUNTA NACIONAL DE AUXILIO  
ESCOLAR Y BECAS**

**APRUEBA EL CONVENIO CELEBRADO ENTRE LA JUNTA NACIONAL DE AUXILIO ESCOLAR Y BECAS Y EL CENTRO SOCIAL CULTURAL Y DEPORTIVO MANITO VERDE, PARA LA EJECUCIÓN DEL PROGRAMA DE CAMPAMENTOS RECREATIVOS PARA ESCOLARES, MODALIDAD ESCUELAS ABIERTAS DE VERANO AÑO 2019, REGION DE TARAPACÁ.**

**RESOLUCION EXENTA N° 06**

**IQUIQUE, 11 DE ENERO DE 2019**

**VISTO:**

Lo dispuesto en la ley N° 15.720 que crea la Junta Nacional de Auxilio Escolar y Becas; en la ley N° 19.880 que establece Bases de los Procedimientos Administrativos que rigen los Actos de los Órganos de la Administración del Estado; en el decreto supremo de Educación N° 5.311 de 1968 que fija el Reglamento General de JUNAEB; en decreto ley de Educación N° 180, de 1973 que Reorganiza la Junta Nacional de Auxilio Escolar y Becas; en la ley de presupuestos del Sector Público correspondientes al año 2019; en la Resolución Exenta N° 3799 fecha 6 de diciembre de 2010 que delega funciones a los Directores Regionales de JUNAEB; en la Resolución Exenta N° 252 de fecha 20 de Noviembre de 2018 que Aprueba Términos de Referencia Administrativos y Técnicos regionales, llama a concurso y constituye Comisión Evaluadora para la presentación de proyectos del Programa Campamentos Recreativos Escolares, modalidad Escuelas Abiertas de Verano, año 2019 Región de Tarapacá; en la Resolución Exenta N° 268 de fecha 29

de Noviembre de 2018 que certifica que no se presentaron preguntas al concurso; en la Resolución Exenta N° 296 de fecha 20 de Diciembre de 2018 que aprueba acta de selección del Programa Campamentos Recreativos para Escolares, modalidad Escuelas Abiertas año 2019; en la Resolución N° 173/411/2018 que encomienda funciones directivas y la Resolución Exenta N° 173/410/2018 que establece orden de subrogancia ambas con fecha 13 de Julio de 2018 a doña María Cristina Guasch Leiva representando a la Junta Nacional de Auxilio Escolar y Becas, Región de Tarapacá y la Resolución N° 1.600 de 2008, de la Contraloría General de la República que fija normas sobre exención del trámite de toma de razón.

#### **CONSIDERANDO:**

1.- Que, la Junta Nacional de Auxilio Escolar y Becas, Corporación Autónoma de Derecho Público, en cumplimiento de sus objetivos institucionales establecidos en su Ley Orgánica N° 15.720, desarrolla diversos programas de asistencia social y económica para los escolares del país entre los cuales destaca el Programa de Campamentos Recreativos para Escolares.

2.- Que, la Ley de Presupuesto del Sector Público N° 21.125, correspondiente para el año 2019, en la Partida 09, Capítulo 09, Programa 03, Subtítulo 24, ítem 232, Glosa 03, considera recursos para la ejecución del Programa de Campamentos Recreativos para Escolares.

3.- Que, la ejecución de los recursos destinados para financiar el programa antes individualizado, se efectuará mediante convenio con una o más entidades públicas y/o privadas sin fines de lucro.

4.- Que, la modalidad de "Escuelas Abiertas verano", del Programa de Campamentos Recreativos, tiene como objetivo Posibilitar el acceso a estudiantes en situación de vulnerabilidad a espacios recreativos y educativos, que fomente estilos de vida saludable, el buen uso del tiempo libre y la sana convivencia.

5.- Que, la modalidad "Escuelas Abiertas de verano año 2019", del Programa Campamentos Recreativos para escolares, contempla como beneficiarios a los estudiantes que se encuentren matriculados en

establecimientos educacionales vulnerables, clasificados como prioritarios según el Sistema Nacional de Asignación con Equidad (SINAE).

6.- Que esta Dirección Regional mediante Resolución Exenta N° 252, aprobó el llamado a concurso y constituyó una Comisión Evaluadora de los proyectos presentados en relación al llamado a concurso para el Programa de Campamentos Recreativos para Escolares, modalidad "Escuelas Abiertas de verano", año 2019.

7.- Que según el Certificado Presupuestario N° 10 de fecha 02 de Enero de 2019, de la Unidad de Finanzas de esta Dirección Regional, existen disponibilidades para la ejecución de los proyectos aprobados.

8.- Que mediante Resolución Exenta N° 296 de fecha 20 de Diciembre de 2018, esta Dirección Regional, procedió a seleccionar a la entidad colaboradora Centro Social Cultural y Deportivo Manito Verde, Rut 65.134.907-9, y al proyecto denominado "Biointegral", por un monto de \$ 2.058.400, pesos chilenos.

#### **RESUELVO:**

**ARTÍCULO PRIMERO:** Apruébese el convenio celebrado con fecha 07 de Enero de 2019, entre la Dirección Regional Tarapacá de JUNAEB y el Centro Social Cultural y Deportivo Manito Verde representada legalmente por doña Nilda Marlene Osorio Petruzzi, domiciliado en Manuel Jesús Silva N° 2249, comuna de Iquique, región de Tarapacá, por un monto de \$ 2.058.400 pesos chilenos, para la ejecución del Programa Campamentos Recreativos para Escolares, modalidad "Escuelas Abiertas de verano", cuyo texto se inserta a continuación:

**CONVENIO CAMPAMENTOS RECREATIVOS PARA ESCOLARES,  
MODALIDAD ESCUELAS ABIERTAS  
ENTRE  
LA JUNTA NACIONAL DE AUXILIO ESCOLAR Y BECAS  
Y  
CENTRO SOCIAL CULTURAL Y DEPORTIVO MANITO VERDE**

En Iquique, a 07 de Diciembre de 2019, entre la **JUNTA NACIONAL DE AUXILIO ESCOLAR Y BECAS**, Corporación Autónoma de Derecho Público, RUT N° 60.908.000-0, actuando a través de su Dirección Regional de Tarapacá, representada legalmente por su Directora Regional (S) doña María Cristina Guasch Leiva, RUT N° 9.544.006-1, ambos con domicilio en 12 de Febrero N° 1070, de la comuna de Iquique, ciudad de Iquique, en adelante “**JUNAEB**”, por una parte; y por la otra, Centro Social Cultural y Deportivo Manito Verde, RUT N° 65.134.907-9, representada legalmente por doña Nilda Marlene Osorio Petruzzi, cédula de identidad N° 13.414.778-4, en adelante “la Entidad Colaboradora”, ambos con domicilio en Manuel Jesús Silva N° 2249, de la comuna de Iquique, ciudad de Iquique, se ha convenido lo siguiente:

**CONSIDERANDO:**

1. Que, la JUNAEB tiene como misión favorecer la mantención y éxito en el sistema educacional de niñas, niños y jóvenes en condición de desventaja social, económica, psicológica y/o biológica, entregando para ello productos y servicios integrales de calidad, que contribuyan a hacer efectiva la igualdad de oportunidades, el desarrollo humano y la movilidad social.
2. Que, la JUNAEB en cumplimiento de sus objetivos institucionales establecidos en su ley orgánica N° 15.720, desarrolla diversos programas de asistencia social y económica para escolares del país, entre los cuales destaca el Programa de Campamentos Recreativos para Escolares, modalidad “Escuelas Abiertas de verano”.
3. Que, la Ley 15.720, en su artículo 5° letra g), establece la facultad a JUNAEB para celebrar convenios de cooperación financiera, asistencia técnica y otros, con

organismos nacionales e internacionales; personas naturales o jurídicas para dar cumplimiento a las finalidades de JUNAEB.

4. Que el Programa Campamentos Recreativos para Escolares, modalidad "Escuelas Abiertas de verano", deberá ejecutarse mediante convenio con una o más entidades públicas y/o privadas sin fines de lucro, los que deberán incluir iniciativas de recreación integral para los estudiantes.
5. Que, mediante la Resolución Exenta N° 252, con fecha 20 de Noviembre de 2018, de la Dirección Regional de Tarapacá de JUNAEB, fueron aprobados los Términos de Referencia Administrativos y Técnicos (TDR), los cuales se considerarán parte integrante del presente convenio para todos los efectos legales a que haya lugar. Asimismo, mediante la resolución exenta ya mencionada, se llamó a concurso y se constituyó la Comisión Evaluadora para la evaluación de las propuestas del Programa de Campamentos Recreativos para Escolares, modalidad "Escuelas Abiertas de verano".
6. Que, esta Dirección Regional determinó en los Términos de Referencia Administrativos y Técnicos, las comunas a intervenir con este programa.
7. Que, mediante la Resolución Exenta N° 296 de fecha 20 de Diciembre de 2018 de esta Dirección Regional, se seleccionó a la Entidad Colaboradora, para la ejecución del (los) proyectos denominado(s) Biointegral, por la cantidad de \$2.058.400 pesos chilenos.

**Conforme a lo anteriormente expuesto, JUNAEB y la Entidad Colaboradora acuerdan:**

**PRIMERO:** La Entidad Colaboradora Centro Social Cultural y Deportivo Manito Verde, ejecutará una Propuesta del Programa Campamentos Recreativos para Escolares, modalidad "Escuelas Abiertas de verano" año 2019, denominado Biointegral, el cual entregará el beneficio a todos niños y niñas pertenecientes a los establecimientos educacionales de la comuna de Iquique, abarcando un total de 62 beneficiarios.

Dichos beneficiarios corresponden a estudiantes pertenecientes a establecimientos educacionales vulnerables, priorizados de acuerdo al Sistema Nacional de Asignación con Equidad (SINAE), correspondiente a la(s) comuna(s) antes referidas.

**SEGUNDO:** Este programa tiene por objeto propiciar el acceso de estudiantes, en situación de vulnerabilidad social, a espacios de recreación integral en temporada de vacaciones, ya sean estas de verano o de invierno.

Sus Objetivos Específicos son los siguientes:

- a) Promover el desarrollo de habilidades de convivencia y socialización con otros estudiantes, a través del trabajo en equipo y cooperación.
- b) Fortalecer la autoestima y el desarrollo de la identidad personal.
- c) Promover los estilos de vida saludables durante el tiempo libre a través de actividades recreativas, deportivas, artísticas y socio culturales.

**TERCERO:** La propuesta seleccionada, se estructurará mediante la realización de actividades diarias, durante 10 días, con una cobertura de 62 usuarios(as) y considerará las actividades, las fechas y lugares indicados en la propuesta de la Entidad Colaboradora, seleccionada por JUNAEB, en la resolución N° 296 de esta Dirección Regional, y en concordancia con los Términos de Referencia Administrativos y Técnicos del Programa de Campamentos Recreativos para Escolares, modalidad "Escuelas Abiertas verano" 2019, aprobados mediante Resolución Exenta N° 252 de fecha 20 de Noviembre de 2019, de esta Dirección Regional.

**CUARTO:** Las partes dejan constancia que, para todos los efectos legales, se entenderá que forman parte integrante del presente convenio, los siguientes documentos:

- Términos de Referencia Administrativos y Técnicos, aprobados mediante Resolución Exenta N° 252.
- Resolución Exenta N° 268 que certifica que no se presentaron consultas.
- Resolución Exenta N° 296 de fecha 20 de Diciembre de 2018, que selecciona el Proyecto.
- Propuesta de la Entidad Colaboradora.

**QUINTO:** El presente convenio entrará a regir una vez que se encuentre totalmente tramitado el acto administrativo que lo aprueba, y tendrá vigencia de hasta sesenta (60) días corridos posteriores a la fecha de finalización de la última actividad realizada con los beneficiarios. Sin perjuicio de lo anterior, y por razones de buen servicio, las actividades contempladas en el presente convenio, podrán iniciarse con anterioridad a la fecha de la total tramitación del acto administrativo aprobatorio, pudiendo comenzar a prestarse desde la fecha de suscripción del convenio. En todo caso, el pago quedará supeditado a la total tramitación del acto administrativo aprobatorio señalado precedentemente.

**SEXTO:** La Entidad Colaboradora deberá desarrollar directamente la propuesta seleccionada, con los recursos humanos y materiales indicados en su propuesta.

En el evento que la Entidad Colaboradora requiera introducir modificaciones a la propuesta seleccionada, deberá solicitar previamente la autorización de la Dirección Regional. Las modificaciones sólo podrán tener relación con el equipo ejecutor e ítem de operaciones, de acuerdo con lo autorizado por esta Dirección Regional, antes o durante la implementación de las actividades, de conformidad a lo establecido en los Términos de Referencia Administrativos y Técnicos. Dichas modificaciones, deberán quedar reflejadas en un Anexo de Convenio aprobado por Resolución Exenta de esta Dirección Regional.

**SEPTIMO: Transferencias de Recursos y Rendición de Cuentas**

Las transferencias y rendición de los recursos, tanto de las instituciones públicas como privadas, están reguladas por la Resolución Exenta N°30, del 11 de marzo 2015, de la Contraloría General de la República, que fija Normas sobre Rendición de Cuentas, procedimiento general de rendiciones de cuentas aprobado y sus modificaciones y en el "Instructivo de Rendición de Cuentas del Programa", emitido por JUNAEB (Anexo N°9 de los Términos de Referencia Administrativos y Técnicos).

JUNAEB transferirá los recursos para la ejecución del Programa en una cuota, la cual equivaldrá al 100% del valor seleccionado.

La transferencia de los recursos por parte de JUNAEB se efectuará mediante la modalidad por "**Anticipo**" o "**contra rendición de cuentas**".

## **7.1 Transferencia y Rendición de Cuentas**

Las Entidades Colaboradoras podrán optar si la transferencia de los recursos por parte de JUNAEB se efectúa mediante la modalidad "contra rendición de cuentas" o "mediante anticipo".

### **7.1.1. Requisitos y condiciones de transferencia:**

#### **a) Modalidad Anticipo:**

##### **Entidades colaboradoras públicas.**

A la(s) Entidad(es) Colaboradora(s) Públicas, la cuota se transferirá una vez que se encuentre totalmente tramitado el acto administrativo que apruebe el convenio.

##### **Entidades colaboradoras privadas.**

A la(s) Entidad(es) Colaboradora(s) Privadas, la cuota se transferirá una vez que se encuentre totalmente tramitado el acto administrativo que apruebe el convenio y entregada la garantía equivalente al 100% del monto de dicha cuota.

#### **b) Modalidad contra rendición de cuentas:**

##### **Entidades colaboradoras públicas y privadas**

A las Entidades Colaboradoras Públicas y Privadas, se les transferirá la cuota una vez presentada la rendición de los gastos realizados, adjuntando los antecedentes y exigencias técnicas establecidas a continuación.

### **7.1.2 Requisitos para la aprobación de las rendiciones:**

#### **Entidades colaboradoras públicas y privadas.**

**a) Aprobación técnica:** Por parte de la contraparte técnica de la Unidad Regional de Salud de los siguientes antecedentes:

- Informe de ejecución, que contendrá la asistencia total de usuarios, individualizados en el sistema informático definido por JUNAEB. En el caso

que el sistema presente inconvenientes, la información deberá presentarse de acuerdo al formato establecido (Anexo N°10 de los Términos de Referencia Administrativos y Técnicos).

- Indicadores de las actividades realizadas, señaladas en el proyecto anexando sus respectivos verificadores (Anexo N°16 de los Términos de Referencia Administrativos y Técnicos).
- Fichas de autorización de los padres y apoderados de cada estudiante, con firma y fecha.
- Fotografías de las actividades realizadas.
- Cápsulas de videos de no más de 1 minuto de las actividades realizadas.

**b) Aprobación financiera:** Por parte de la Unidad de Finanzas Regional respecto la rendición (Anexo N°9 y 17 de los Términos de Referencia Administrativos y Técnicos).

Las Entidades Colaboradoras deberán presentar informes mensuales. La documentación de respaldo de los gastos de la Entidad Colaboradora (con timbre que rotule los documentos con el nombre del convenio/programa) deberán estar a disposición de la Contraloría General de la República y/o de JUNAEB para su revisión, según corresponda (entidades públicas o privadas).

La Entidad Colaboradora deberá presentar en la Oficina de Partes de la Dirección Regional, el o los informes de ejecución, dentro del plazo máximo de 10 días hábiles siguientes a la finalización de la última actividad del Proyecto para el período correspondiente.

En la eventualidad que, el o los informe(s) de ejecución tuviese(n) observaciones y no fuese(n) aprobada(s) en el plazo indicado, será devuelto a la Entidad Colaboradora.

La Entidad Colaboradora, tendrá un plazo máximo de 3 días hábiles para modificar o rectificar la información observada por JUNAEB.

El proceso de rendición de cuentas se encontrará finalizado, una vez efectuada la revisión y aprobación conforme a la última rendición de cuentas del Proyecto y será considerada en la evaluación de desempeño de la Entidad Colaboradora efectuado por la Dirección Regional.

**OCTAVO:** Conforme a lo anterior, JUNAEB transferirá a la Entidad Colaboradora la cantidad de \$ 2.058.400 (dos millones cincuenta y ocho mil cuatrocientos pesos), recursos que deberán destinarse única y exclusivamente a la ejecución y desarrollo de la propuesta seleccionada y al cumplimiento de las obligaciones necesarias para su realización.

**NOVENO:**

### **9.1 Costo por beneficiario(a).**

El proyecto seleccionado a una entidad colaboradora, considerará la atención de hasta 62 estudiantes por proyecto durante 10 días hábiles para el periodo de verano. Se financiarán de acuerdo a los siguientes montos:

<b>Periodo</b>	<b>Días de Ejecución</b>	<b>N° de Escuelas Abiertas</b>	<b>Cobertura Escuela Abierta</b>	<b>Valor Escuela</b>	<b>Costo usuario por 20 o 10 días.</b>
Verano	10	1	62	\$2.058.400	\$33.200

Dada la ocurrencia de condiciones que son determinantes para el logro de los objetivos del programa, pero que, sin embargo, no están en el control del equipo ejecutor, tales como: condiciones climáticas, aprobación de recursos, paro de funcionarios, término del año escolar, entre otros, la cobertura alcanzada, deberá ser igual o superior al 90% para acceder a la transferencia del 100% de la cuota. Aquellas Entidades Colaboradoras que obtengan, a la fecha de rendición de cuenta, una cobertura igual o inferior al mencionado porcentaje, se les transferirá de acuerdo a la asistencia efectiva por beneficiario(a).

El porcentaje efectivo de asistencia se considerará, en función de:

- Nómina de usuarios(as) (anexo N°10).
- Validación de nómina de usuarios(as) por parte de JUNAEB (estudiantes matriculados de la comuna seleccionada / pertenecientes a establecimientos con IVE SINAÉ).
- Usuarios con matrícula vigente desde los niveles NT1, hasta 8° básico y educación especial.
- Ficha de Supervisión de Actividades Diarias (Anexo N° 16)

- Fichas de autorización de los padres y apoderados de cada estudiante, con firma y fecha.

Es importante señalar que, las nóminas aprobadas, serán aquellas que se encuentren validadas con el sistema de información general del estudiante, en adelante SIGE, del año 2018 o 2019 según corresponda. En el caso que algún usuario no se encuentre en el listado SIGE podrá ser validado mediante el certificado de alumno regular o listado de estudiantes matriculados, emitidos por la autoridad competente.

Ejemplos:

Si la cobertura esperada para una entidad es de 100 usuarios(as) y de estos asistieron:

- Caso 1: 90 usuarios(as), tiene derecho al 100% de la cuota. Por lo tanto, se debe pagar la rendición de gastos aprobada.
- Caso 2: 89 usuarios(as), se debe pagar por estudiante que efectivamente asistió, en este caso 89 (usuario/as x costo diario x cantidad de días de ejecución).

**9.2 Definición de gastos admitidos como rendición según convenio.** Se aplica la Resolución N° 30, de fecha 11 de marzo de 2015, el Anexo N°9 y lo descrito y definido en los proyectos presentados por las Entidades Colaboradoras.

**9.2.1 Personal:** corresponde a los gastos incurridos por contratación de personal cuyas funciones tienen relación directa con la ejecución del proyecto.

**9.2.2 Operaciones:** corresponderán a los gastos requeridos para garantizar las acciones que tienen directa relación con la ejecución y desarrollo del proyecto seleccionado.

**Porcentajes asociados por cada ítem:**

Ítem	Porcentaje Asociado*
Personal	Entre 0% y 100%
Operaciones	Entre 0% y 100%

Estos ítems se establecen en consideración a la especificidad del programa, así como de las Entidades Colaboradoras, sin perjuicio de la aprobación de un protocolo de seguimiento de rendición de cuentas que verificará que la ejecución se realice conforme con los Términos de Referencia Administrativos y Técnicos, así como con el cumplimiento de la Resolución N° 30 de 2015, de la Contraloría General de la República de Chile.

### **9.3 Aporte Local**

La entidad colaboradora, en el marco del convenio de colaboración que suscribirá con JUNAEB, podrá realizar aporte local en uno o más ítems asociados al proyecto

### **9.4 Aportes de la Entidad Colaboradora**

Se sugiere, y en un afán de garantizar la calidad del programa, que la Entidad Colaboradora aporte con al menos uno de los siguientes puntos:

- El personal de servicios menores para labores de aseo y mantención del local.
- Personal administrativo.
- Material de difusión de la modalidad “Escuelas Abiertas verano”, en las comunas.
- Ofrecer a los usuarios(as) recintos recreativos que permitan visitas periódicas planificadas como, por ejemplo; parques, museos, etc.
- Aporte de la Entidad Colaboradora para enfrentar los gastos de luz, agua, teléfono, materiales de aseo y gastos menores de posibles reparaciones por daños.
- El traslado del coordinador y/o equipo ejecutor al lugar en donde JUNAEB realice las jornadas tanto de inducción como de cierre.
- La infraestructura adecuada para el desarrollo del proyecto, lo que se traduce en un recinto educacional que cuente con las condiciones necesarias (salas de clases, cocina, comedores, salones).
- Implementación para el desarrollo de las actividades, por ejemplo, balones, mesas de ping pong, entre otros.

La entidad seleccionada, podrá aportar, además, con recursos materiales, financieros, humanos con la finalidad de mejorar la calidad del proyecto. Estos aportes deben quedar explicitados en el formulario de postulación que se adjunta (anexo N°1), los cuales serán criterios básicos para la selección del proyecto.

El financiamiento de JUNAEB no contempla compra de bienes e inversiones, tales como, por ejemplo: radios, piscinas, mesa de ping pong, impresoras, computadores, data, cámara fotográfica, entre otros.

## **DÉCIMO: GARANTÍAS**

### **10.1 Entidades Colaboradoras Privadas**

Para garantizar el fiel y oportuno cumplimiento de las obligaciones emanadas del presente convenio, las Entidades Colaboradoras privadas, deberán presentar, a la Dirección Regional de JUNAEB, dentro del plazo de 10 hábiles contados desde la emisión de la resolución que aprueba la selección del proyecto, y con fecha de vencimiento, 90 días corridos posteriores al término de la vigencia del presente convenio, cualquiera de los siguientes instrumentos: una boleta de garantía bancaria, un vale vista, un certificado de fianza y/o una póliza de seguro, todos ellos a la vista, irrevocables y pagaderos a primer requerimiento. Tratándose de una póliza de seguros, ésta debe tener las mismas condiciones de cobrabilidad que una boleta bancaria extendida a la vista, es decir, deberá ser pagada a primer requerimiento, frente a la sola solicitud del pago por parte de JUNAEB, sin establecer ninguna condición para pagar, de conformidad a lo dispuesto en el inciso 3° del artículo 583 del Código de Comercio, y el pago de la indemnización al asegurado debe efectuarse dentro del plazo máximo de 30 días corridos, sin que la oposición de excepciones pueda ser invocada para condicionar o diferir dicho pago. Asimismo, deberá adjuntar el comprobante del pago de la respectiva prima. La póliza no podrá incluir liquidador ni cláusula de arbitraje y deberá dejar expresamente establecido que cubre, además, las multas y cualquier cláusula penal establecida en el presente convenio.

En caso que las Entidades Colaboradoras privadas sin fines de lucro seleccionadas, opten por la transferencia de los recursos mediante “**Anticipo**”, deberán, además de otorgar la garantía de fiel y oportuno cumplimiento; garantizar el 100% de la cuota a transferir por concepto de anticipo.

Los gastos derivados de la constitución de la garantía son de exclusivo cargo de cada Entidad Colaboradora y en ningún caso serán financiados con recursos otorgados por JUNAEB, no siendo imputable a ítem de gasto alguno.

Mientras la Entidad Colaboradora no cumpla con la obligación de presentar la garantía en los plazos señalados en los párrafos precedentes, JUNAEB, no aprobará el Convenio y tampoco transferirá el primer pago del valor correspondiente a él o los proyectos seleccionados.

Esta garantía del fiel y oportuno cumplimiento del Convenio deberá ser expresada en pesos chilenos y entregarse en forma previa a la firma del Convenio.

**a) Descripción de glosa**

La garantía de fiel y oportuno cumplimiento del convenio, y la de "Anticipo", cuando corresponda, deberán ser extendidas en forma nominativa y a la vista, a nombre de Junta Nacional de Auxilio Escolar y Becas, RUT 60.908.000-0, incluyendo la siguiente glosa: **"Para garantizar el fiel y oportuno cumplimiento de las obligaciones de JUNAEB, emanadas del convenio suscrito con fecha 07 de Enero de 2019 entre Centro Social Cultural y Deportivo Manito Verde y JUNAEB, bajo el Programa Campamentos Recreativos Escolares, modalidad "Escuelas Abiertas verano", incluyendo las multas que sean cobradas por JUNAEB al amparo del convenio" o bien y "Para garantizar el anticipo de la transferencia de los recursos del Programa Campamentos Recreativos Escolares, modalidad "Escuelas Abiertas verano".**

En caso que la garantía se otorgue mediante una póliza de seguros, ésta deberá ser extendidas en forma nominativa y a la vista, a nombre de Junta Nacional de Auxilio Escolar y Becas, RUT 60.908.000-0, incluyendo la siguiente glosa: **"Para garantizar el fiel y oportuno cumplimiento de las obligaciones de JUNAEB, emanadas del convenio suscrito con fecha 07 de Enero de 2019, entre Centro Social Cultural y Deportivo Manito Verde y JUNAEB, bajo el Programa Campamentos Recreativos Escolares, modalidad "Escuelas Abiertas verano", incluyendo las multas que sean cobradas por JUNAEB al amparo del convenio", o bien y "Para garantizar el anticipo de la transferencia de los recursos del Programa Campamentos Recreativos Escolares, modalidad "Escuelas Abiertas verano".**

## **b) Vigencia de la garantía**

La garantía de fiel y oportuno cumplimiento del convenio deberá tener vigencia desde la firma del Convenio, hasta 30 días corridos posteriores al término de la vigencia del Convenio.

Sin perjuicio de lo anterior, JUNAEB podrá solicitar a la Entidad Colaboradora la renovación de la garantía del fiel cumplimiento por cualquier causa o motivo fundado, a fin de mantener debidamente caucionadas las obligaciones contraídas por la entidad colaboradora, durante la vigencia y/o extensión del convenio.

JUNAEB, informará formalmente a las Entidades Colaboradoras del próximo vencimiento de la garantía, solicitando una nueva de reemplazo en caso de que el proceso técnico y financiero no se encuentre finalizado. Si la Entidad Colaboradora no presenta un nuevo documento dentro de los plazos establecidos por JUNAEB, se realizará el cobro de la garantía vigente y se retendrán los recursos de las transferencias pendientes.

## **c) Devolución de los documentos de caución**

El documento de garantía de fiel y oportuno cumplimiento del Convenio, podrá ser devuelto antes de su fecha de vencimiento, siempre y cuando la Entidad Colaboradora cumpla íntegramente con todas las obligaciones contraídas, que no sólo dicen relación con la ejecución del proyecto tal cual fue propuesto y posteriormente seleccionado, sino que además, dice relación con las obligaciones posteriores, pero relacionadas con el convenio, como son: entrega de informes solicitados por JUNAEB, rendición de cuentas aprobadas según el procedimiento establecido en los Términos de Referencia Administrativos y Técnicos y cualquiera otra establecida en el convenio.

Para el retiro del documento de garantía, la Entidad Colaboradora debe presentar la autorización de retiro de valores en JUNAEB, por ende, la persona autorizada en puede realizar el retiro del documento (Anexo N°11 de los Términos de Referencia Administrativos y Técnicos).

#### **d) Valor**

La garantía de fiel y oportuno cumplimiento, deberá extenderse por un monto equivalente al 5% del valor total del convenio, en pesos chilenos y con una vigencia hasta 90 días corridos contados desde la fecha de término de la vigencia del Convenio.

#### **e) Cobro de la garantía**

En el evento que, antes del vencimiento de la caución, la Entidad Colaboradora no dé cumplimiento íntegro y oportuno a alguna y/o todas las obligaciones contraídas bajo el Convenio, JUNAEB estará autorizada para hacer efectiva la garantía, sin más trámite, por concepto de aplicación de multa.

### **10.2 Entidades Colaboradoras públicas:**

Quedan exentas de la obligación de constituir las garantías las Municipalidades y Servicios Públicos, en virtud de lo dispuesto en el Dictamen N°17.744 de fecha 17 de mayo de 2000 de la Contraloría General de la República.

**DÉCIMO PRIMERO:** Con la finalidad de ejecutar la propuesta seleccionada, especificada en la cláusula primera, las partes se comprometen a lo siguiente:

#### **Obligaciones de la Entidad Colaboradora:**

1. Contar con personal descrito en el formulario de la presentación de la propuesta aprobada.
2. En el evento que cualquiera de los participantes que se encuentren realizando alguna de las actividades programadas, presente alguna situación que afecte su estado físico, psíquico, emocional o de cualquiera otra índole, que comprometa gravemente su normal desarrollo, la Entidad Colaboradora deberá informar a la contraparte técnica de la Unidad Regional de Salud de dicha situación, vía telefónica, y posteriormente, por escrito, en un plazo no superior a 2 horas contadas desde acontecidos los hechos.
3. Resguardar que la información de los beneficiarios(as) sea de uso exclusivo de la Junta Nacional de Auxilio Escolar y Becas de conformidad al La Ley de Protección a la Vida Privada N° 19.628.

4. Frente a algún accidente se deben adoptar las medidas correspondientes con la finalidad de velar por el bienestar de él o los beneficiarios(as) afectado(as).
5. En el evento de configurarse un caso fortuito o fuerza mayor, esto es, un imprevisto imposible de resistir que, en los hechos, afecte, de manera real y concreta, la capacidad de la Entidad Colaboradora para realizar de manera correcta y oportuna las intervenciones contempladas en el proyecto, ésta deberá notificar por escrito a esta Dirección Regional en un plazo no superior a las 2 horas posteriores de acontecido los hechos que configuran el caso fortuito, sin perjuicio de su deber de comunicar estos hechos primeramente vía telefónica.
6. Presentar rendiciones de cuenta de los recursos recibidos, de acuerdo a lo establecido en el presente convenio y en los Términos de Referencia Administrativos y Técnicos;
7. Coordinar a los establecimientos educacionales participantes, informando, motivando y prestando toda la asesoría necesaria para que la ejecución de las actividades que se lleven a cabo en concordancia con lo estipulado en los Términos de Referencia Administrativos y Técnicos.
8. Mantener disponible para JUNAEB, durante toda la implementación de la propuesta seleccionada, los siguientes documentos:
  - Listado de asistencia en un formato aprobado por JUNAEB.
  - Planificación diaria de las Actividades descritas en la propuesta.
  - Carta de autorización de los padres o apoderados de los estudiantes que participarán en las actividades propias del proyecto.
  - Mantener un protocolo de emergencia actualizado.
9. Contar con materiales para el desarrollo de las actividades (los materiales que manipulen deben ser no tóxicos, hipo-alergénicos) y en número y calidad suficientes para las actividades y coberturas propuestas.
10. Cumplir con los plazos señalados en los Términos de Referencia Administrativos y Técnicos, referente a la entrega de informes técnicos y rendición de cuentas de la propuesta adjudicada.

**Obligaciones de JUNAEB:**

Esta Dirección Regional de JUNAEB realizará las siguientes gestiones para apoyar el trabajo de la Entidad Colaboradora:

- a) Efectuar acciones de difusión del Programa Campamentos Recreativos Escolares, modalidad "Escuelas Abiertas verano", a nivel comunal de los

establecimientos educacionales que cumplan con los criterios de focalización establecidos.

- b) Proveer la cantidad de raciones de acuerdo al número de beneficiarios, además, organizar una reunión con la Entidad Colaboradora y las empresas proveedoras del Programa de Alimentación Escolar (PAE), con el objeto de coordinar acciones para el cumplimiento de la propuesta seleccionada.
- c) Entregar en la reunión de inducción, las orientaciones necesarias a fin de reforzar y cautelar, aspectos de la intervención, relacionados con los siguientes puntos:
  - Finalidad del Programa.
  - Abuso sexual (indicadores de abuso sexual, cómo abordar la situación, adonde dirigirse, etc.)
  - Proceso de Rendición de Cuentas.
  - Utilización de instrumentos y registros
  - Evaluación de desempeño.
  - Encuesta de satisfacción usuaria.
  - Difusión de Programas de JUNAEB.
  - Pauta de Supervisión
  - Otros, que la Dirección Regional considera pertinente.
- d) Supervisar a la Entidad Colaboradora; verificando en terreno lo señalado en la Pauta de Supervisión, entregada por esta Dirección Regional en la jornada de inducción.
- e) Transferir los recursos asignados a la propuesta seleccionada, una vez que se hayan cumplido los requisitos correspondientes.
- f) Enviar a cada establecimiento educacional, al responsable comunal, a los Departamentos Provinciales de Educación que participarán del Programa, un oficio indicando la necesidad de contar con el seguro escolar obligatorio para acceder al beneficio de los campamentos escolares.
- g) Coordinar una reunión técnico informativa con las partes involucradas, es decir, establecimiento educacional, Entidad Colaboradora, entre otros, a fin de coordinar y consensuar la propuesta seleccionada (fechas, horarios, locación, participantes, producto esperado, etc.).
- h) Aplicar encuesta de satisfacción usuaria al 10% de la cobertura seleccionada por proyecto seleccionado.
- i) Realizar evaluación de desempeño una vez culminado el proceso de intervención.

j) Retroalimentar el resultado de la evaluación de desempeño.

**DÉCIMO SEGUNDO:** En el evento que la Entidad Colaboradora contravenga de forma íntegra o parcial, una o todas las obligaciones establecidas en el presente convenio y/o en los Términos de Referencia Administrativos y Técnicos, incurrirá en falta, lo que dará lugar a la aplicación de multas, o al término anticipado, según corresponda, no siendo excluyentes entre sí. Para este efecto, la Dirección Regional procederá a dictar una Resolución Exenta aplicando la sanción, debidamente fundada.

JUNAEB deberá emitir un informe ejecutivo administrativo-técnico, anexando todos los verificadores asociados, por ejemplo, supervisiones realizadas, fotografías, videos u otro medio; las actas de supervisiones deberán encontrarse firmadas por los encargados de proyectos o quien lo subroge en el momento de la supervisión.

De acuerdo con lo anterior, esta Dirección Regional de JUNAEB, deberá proceder a dictar una resolución, indicando los hechos constitutivos de la fracción y la sanción correspondiente al incumplimiento detectado (cobro de multa – término anticipado de convenio).

### **12.1 Multa(s)**

JUNAEB podrá aplicar multa(s) en el evento que la Entidad Colaboradora incurra en alguna de las infracciones que se describen a continuación, mediante resolución fundada que deberá notificarse a la entidad colaboradora, mediante carta certificada, dirigida al domicilio que esta última haya señalado en el convenio.

#### **12.1.1 Entidades Colaboradoras Públicas y Privadas:**

La Dirección Regional podrá aplicar a las Entidades Colaboradoras, una multa de hasta el 20% del valor del convenio seleccionado si el monto del convenio es igual o menor a 1000 UTM. En la eventualidad que el monto del convenio sea mayor a 1000 UTM, las multas por incumplimiento, pueden ascender hasta el 30% del valor del convenio:

INFRACCIÓN	SANCIÓN
En la eventualidad que uno o más integrantes del equipo ejecutor, adquiera y/o consuman alcohol y/o drogas al interior del Establecimiento Educacional.	Multa de 10 UF por cada integrante infractor y por cada supervisión en que se evidencie la infracción.
En el caso que injustificadamente no esté (n) presente uno o más integrantes del equipo ejecutor, aprobados por JUNAEB.	Multa de 5 U F por cada integrante del equipo ejecutor y por cada supervisión que se evidencie la infracción.
En el caso que la Entidad Colaboradora no realice la actividad acordada y usuarios estén citados y/o esperando la actividad.	Multa de 10 UF por cada actividad no realizada.
En el caso que la Entidad Colaboradora presente en la Oficina de Partes un atraso en la entrega de la rendición final del proyecto (la Entidad Colaboradora deberá entregar a los 10 días hábiles siguientes a la finalización de las actividades del proyecto, la rendición final del proyecto).	Multa de 1 UF, por cada día de atraso.
En la eventualidad que la entidad colaboradora no haya entregado la modificación o rectificación de la rendición técnica y/o financiera, dentro de los 10 días hábiles siguientes a la fecha en que haya sido requerido para ello.	Multa de 1 UF, por cada día de atraso.
En la eventualidad que la entidad colaboradora realice modificaciones al proyecto sin la previa autorización formal de JUNAEB.	Multa de 3 UF por cada supervisión en que se evidencie infracción.
En el caso que los alimentos para los usuarios se encuentren vencidos.	Multa de 1 UF por cada alimento que se encuentre vencido al momento de la supervisión.
En el caso que uno o más integrantes del equipo ejecutor no tengan su identificación visible con logo definido por JUNAEB.	Multa de 1 UF por cada integrante infractor y por cada supervisión en que se evidencie la infracción.

En el evento que la entidad colaboradora aduldere la información al momento de la supervisión, por ejemplo, indicar mayor cobertura.	Multa de 5 UF por cada supervisión que se evidencie infracción.
--	---

El valor de la UF a considerar para la aplicación de la multa corresponderá a la fecha de suscripción del convenio.

### **12.1.2 Entidades Colaboradoras Públicas:**

En el caso que la o las Entidades Colaboradoras públicas incurrieren en incumplimiento total o parcial al presente convenio y/o Términos de Referencia Administrativos y Técnicos, JUNAEB se encuentra facultada para, además:

- Solicitar los respaldos respectivos para realizar una auditoria frente a los recursos traspasados a la entidad colaboradora pública; y/o
- Poner a disposición los antecedentes ante la Contraloría General de la República de la región, con la finalidad de que inicie la investigación pertinente.

### **12.1.3 Procedimiento de Aplicación de Multas**

La Entidad Colaboradora, una vez recibida la notificación de la resolución que declara el incumplimiento y la multa a ser aplicada, deberá depositar, dentro de un plazo de 10 días hábiles contados desde la fecha de la notificación de la mencionada resolución, el monto de la multa aplicada, en una cuenta bancaria que JUNAEB indicará en la misma resolución.

La Entidad Colaboradora tendrá el derecho a apelar ante esta Dirección Regional, la resolución que declara el incumplimiento y la multa a ser aplicada, dentro de un plazo de 5 días hábiles contados desde la fecha en que ésta le fuese notificada.

La apelación deberá ser fundada y documentada, para ser analizada por el Comité Regional de Sanciones, el cual estará conformado por un equipo de al menos tres funcionarios de la Dirección Regional, todos designados por la Directora Regional (S) . Este comité se encargará de analizar la apelación y emitir un pronunciamiento,

fundado técnicamente, dentro de un plazo de 10 días hábiles contados desde su recepción, acogiendo o rechazando la apelación.

En el evento que la Entidad Colaboradora ejerza su derecho a apelar la resolución que aplica la multa, el plazo de 10 días hábiles para pagar la multa, se contará desde la fecha de la notificación del acto administrativo que resuelve la apelación deducida.

En la eventualidad que la Entidad Colaboradora no pague la multa impuesta, JUNAEB se encuentra facultada para descontar el monto respectivo de la próxima cuota que se encuentre pendiente o bien hacer efectiva con cargo a la garantía del fiel cumplimiento del Convenio. En cuyo caso, la Entidad Colaboradora deberá renovar la garantía dentro de los 5 días hábiles siguientes del cobro del documento. La nueva garantía de fiel cumplimiento deberá emitirse de acuerdo a lo establecido en el presente convenio.

Sin perjuicio de lo anterior, esta Dirección Regional podrá deducir las acciones legales que en derecho correspondan, con el objeto de obtener una reparación por los perjuicios que el incumplimiento de las obligaciones que emanen del convenio, hubieren ocasionado.

## **12.2 Término Anticipado de Convenio.**

La Junta Nacional de Auxilio Escolar y Becas, se encuentra facultada para declarar unilateral y administrativamente, el término anticipado del convenio, sin derecho a indemnización alguna para la Entidad Colaboradora, en cualquiera de las siguientes situaciones:

- a. La Entidad Colaboradora que utilizare la totalidad o parte de los recursos para fines diferentes a lo estipulado en los presentes Términos de Referencia Administrativos y Técnicos.
- b. Uno o más integrantes del equipo ejecutor, fuera sujeto de denuncia de abuso sexual, acoso sexual y/o cualquier delito que afecte la dignidad e integridad de los usuarios.
- c. Uno o más integrantes del equipo ejecutor, adquiera y/o consuman alcohol y/o drogas dentro de los establecimientos educacionales, y/o se encuentre bajo la influencia de cualquiera de dichas sustancias al momento de participar en las actividades recreativas

culturales propias del programa, sin perjuicio de las multas que correspondan ser aplicadas según lo establecido en el número 12.1.

- d. La Entidad Colaboradora, a través de su equipo ejecutor, incurriese en cuidado negligente de los usuarios, comprendiendo no sólo el ámbito físico de ellos, sino que también el emocional o psicológico.
- e. La Entidad Colaboradora fuere declarada en quiebra o si ésta cayere en estado de notoria insolvencia, a menos que mejoren las cauciones entregadas o éstas sean suficientes para garantizar la realización del programa en las condiciones acordadas en el convenio.
- f. La Entidad Colaboradora no implemente el o las intervenciones seleccionadas en las fechas plasmadas en los presentes Términos de Referencia Administrativos y Técnicos.
- g. A la Entidad Colaboradora se le apliquen tres multas en un mismo año, de las descritas en el numeral 12.1.1.
- h. La Entidad Colaboradora tenga un atraso superior a 15 días hábiles para la modificación o rectificación de la información de la rendición técnica y/o financiera. En caso de incumplimiento se realizará el cobro efectivo de la boleta de garantía pertinente, sin perjuicio del cobro de las multas a que sean aplicables según lo establecido en el numeral 12.1.1.
- i. En caso de exigirlo el interés público o la seguridad nacional, según calificación hecha por JUNAEB, en cuyo caso no se hará efectivo el cobro de la garantía de fiel cumplimiento del Convenio.

Para la aplicación de esta sanción, y en los casos que corresponda, bastará con que JUNAEB haya podido verificar estas situaciones mediante la supervisión en terreno y/o denuncias.

En el evento que se ponga término anticipado al convenio, la Entidad Colaboradora deberá hacer entrega a JUNAEB de aquellos productos que se encuentran pendientes

al momento de comunicársele el término anticipado, como informes técnicos, rendiciones financieras, etc. y JUNAEB hará efectivo el cobro de la garantía de fiel cumplimiento del convenio, y de anticipo si corresponde.

Sin perjuicio de lo anterior, JUNAEB podrá deducir las acciones legales y, con el objeto de obtener una reparación por los perjuicios que el incumplimiento de las obligaciones que emanen del Convenio, y término anticipado del Convenio, hubieren ocasionado.

En el caso de rechazo de la rendición de cuentas de la Entidad Colaboradora Privada, JUNAEB queda facultada para hacer efectiva la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato y/o la Garantía entregada por concepto de anticipos, considerándose este hecho como un incumplimiento grave de las obligaciones del contrato.

Tratándose del rechazo a la rendición de un Entidad Colaboradora Pública, JUNAEB queda facultada para terminar unilateralmente el contrato y remitir los antecedentes a la Contraloría General de la República.

**DÉCIMO TERCERO:** Las partes, de común acuerdo podrán resciliar o poner término anticipado al presente convenio, terminando, además, de manera anticipada el presente convenio, si es el caso que la Entidad Colaboradora finaliza su existencia jurídica.

**DÉCIMO CUARTO:** Toda notificación que cualquiera de las partes efectúe a la otra deberá realizarse por escrito, debiendo ser remitida por carta certificada u Oficio, dirigido al representante legal y en la dirección estipulada en el convenio. Sin perjuicio de lo anterior, los incumplimientos pueden, también, ser notificados al siguiente correo electrónico paula.sanchez@junaeb.cl.

**DÉCIMO QUINTO:** La Entidad Colaboradora atenderá a 62 estudiantes matriculados en los establecimientos educacionales que cumplen con los criterios de focalización, de la(s) comuna(s) seleccionadas:

NOMBRE DE PROYECTO	COMUNA	COBERTURA TOTAL	COSTO DIARIO USUARIO	COSTO POR TURNO USUARIO	PRESUPUESTO TOTAL
Biointegral	Iquique	62	\$3.320	\$33.200	\$2.058.400

**DÉCIMO SEXTO:** El presente convenio se suscribe en cuatro ejemplares de igual tenor y fecha, quedando uno en poder de JUNAEB y dos en poder de la Entidad Ejecutora.

**DÉCIMO SÉPTIMO:** Para todos los efectos del presente convenio las partes fijan su domicilio en la ciudad de Iquique y se someten a la jurisdicción de sus Tribunales Ordinarios de Justicia.

**DÉCIMO OCTAVO:** La personería de doña María Cristina Guasch Leiva, Directora (S) de la Dirección Regional de Tarapacá para comparecer por la Junta Nacional de Auxilio Escolar y Becas, consta en la Resolución N° 173/411/2018 que encomienda funciones directivas y la Resolución Exenta N° 173/410/2018 que establece orden de subrogancia ambas con fecha 13 de Julio de 2018; y la personería de doña Nilda Marlene Osorio Petruzzi, para comparecer en representación de la Entidad Colaboradora, consta en Certificado N° 510 de fecha 31 de Julio de 2017.

Dichas personerías no se insertan por ser conocidas por las partes.

**ARTÍCULO SEGUNDO: PÁGUESE** la transferencia a la Entidad Colaboradora RUT N° 65.134.907-9 presentada por doña Marlene Osorio Petruzzi cédula de identidad N° 13.414778-4, de la suma total de \$ 2.058.400 (dos millones cincuenta y ocho mil cuatrocientos pesos chilenos), según lo establecido en el Acta de Adjudicación de fecha 20 de Diciembre de 2018 aprobada por Resolución Exenta N° 296, conforme a lo ofertado en la Propuesta acompañada en el Anexo N° 1 de los Términos de Referencia del Concurso Campamentos Recreativos para Escolares, modalidad Escuelas Abiertas de Verano año 2019, suma que se transferirá en una cuota, bajo la modalidad de contra rendición, previo informe favorable de la contraparte técnica y efectuadas las rendiciones de cuentas en la forma establecido en el Convenio que antecede.

**ARTÍCULO TERCERO: IMPUTENSE** los gastos que irroque el convenio que por este acto se aprueba, a los fondos disponibles para la ejecución de este programa, que se encuentran contemplados en la Ley N° 21.125 del Presupuesto del Sector Público para el año 2019, al Capítulo N°09 Partida N°09 Programa N°03 Subtitulo N°24. Ítem, N°01, Asignación N° 232, Glosa N° 09.09 de la norma citada.

**ARTÍCULO CUARTO: PUBLÍQUESE** por la Secretaría administrativa y documental del SIAC la presente resolución, una vez tramitada, en la sub-sección "Actos con efectos sobre Terceros" de la sección Actos y Resoluciones, ubicado en el mini sitio Gobierno Transparente, en el portal Web de JUNAEB, a objeto de dar cumplimiento con lo previsto en el artículo 7° de la Ley N°20.285, sobre Accesos a la Información Pública, como en el artículo 51 de su Reglamento.

**ANÓTESE, PUBLÍQUESE Y COMUNÍQUESE.**



**MARÍA CRISTINA GUASCH LEIVA**  
**DIRECTORA REGIONAL (S) DE TARAPACÁ**  
**JUNTA NACIONAL DE AUXILIO ESCOLAR Y BECAS**

CGL/PSB

DISTRIBUCION:

1. Centro Social Cultural y Deportivo Manito Verde
2. Unidad de Salud del Estudiante
3. Unidad de Gestión de Recursos
4. Unidad de Gestión de Personas